# The practice of a **profession** governed by a **professional order** in a nutshell

## SUMMARY

The legal and regulatory framework in Québec

Exclusive professions and professions with reserved titles

The right to practice a profession 3

Conditions for obtaining a permit 3

Review mechanisms 5

Becoming a member of a professional order 5

How to reach the various professional orders of Québec 6

# The legal and regulatory framework in Québec

To practise a profession in Québec or to hold a professional title governed by the Professional Code a person must hold a permit and be a member in good standing of the professional order responsible for that profession.

The Professional Code defines Québec's professional system. In order to ensure the protection of the public, this law regulates the practice of several professions and specifies the conditions of professional practice. It gives the Office des professions du Québec (Québec professions bureau) a general coordinative and supervisory mandate. In addition, it delegates to each professional order the task of surveilling the practice of its particular profession. This control is particularly exercised when a permit is to be delivered or when entry on the order's role is to be made.

The 45 professional orders have real autonomy in fulfilling their mandate of protecting the public. Each has its own administrative practices. However, the Professional Code provides a framework within which these orders must operate. Before key regulations are adopted by the different orders, they must be approved by the Québec government or by the *Office des professions du Québec*, depending on the particular case. The regulations hence promulgated have force of law.



### **P**RACTICAL ADVICE

There are several laws and regulations governing the Québec professional system. You would be well advised to familiarize yourself with all legal documentation pertaining to the professional order you wish to join.

# Exclusive professions and professions with reserved titles

The Professional Code defines two types of professions: those with an exclusive right to practise and those with a reserved title.

All members of professional orders have a reserved title. Additionally, however, some have the exclusive right to perform certain acts or engage in reserved activities.

#### Practice of an exclusive profession

In the case of an exclusive profession, only members of the order can engage in the profession's activities and make use of the title allowed them by law. The 25 exclusive professions are each the object of a particular law that defines, among other things, the professional activities strictly reserved for the members of the order.

#### **Exclusive professions**

For more information, consult the information sheets on these professions on the Web site of the Ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles.

Acupuncturist, advocate, agrologist, architect, bailiff, chartered accountant, chemist, chiropractor, dentist, denturologist, dispensing optician, engineer, forest engineer, geologist, hearing-aid acoustician, landsurveyor, midwife, notary, nurse, optometrist, pharmacist, physician, podiatrist, radiology technologist, veterinary surgeon.

#### **Reserved titles**

With the exception of certain professions in the health sector, order members of a profession with a reserved title are not exclusively entitled to engage in their professional activities. However, the obligation of being a member of the concerned order – which confers the right to use a particular professional title – is often one of the hiring conditions for individuals who are expected to carry out the duties relative to a profession with a reserved title. There are 27 professions with reserved titles.

#### **Reserved activities**

In June 2002, the National Assembly of Québec made substantial amendments to the Professional Code and certain specific laws in order to modernize the professional organization of health care in the public sector. Thirteen health professions – four exclusive professions and nine with reserved titles – were given a new description of their field of practice. A field of practice now lists the principal activities of the profession and its purpose. These professions were attributed with exclusive status in the form of reserved activities.

#### **Professions with reserved titles**

For more information, consult the information sheets on these professions on the Web site of the Ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles.

Audiologist\*, certified general accountant, certified human resources professional, certified industrial relations counsellor, certified interpreter, certified management accountant, certified terminologist, certified translator, chartered administrator, chartered appraiser, dental hygienist, dental technician, dietician\*, guidance counsellor, marital and family therapist, medical technologist\*, nursing assistant\*, occupational therapist\*, physical rehabilitation therapist\*, physiotherapist\*, professional technologist, psychoeducator, psychologist, respiratory therapist\*, social worker, speech therapist\*, town planner.

<sup>\*</sup> Some activities are reserved for professions marked with an asterisk.

### The right to practice a profession

In order to obtain the right to practise a profession or to use a professional title, an individual must meet two specific conditions. First, the candidate must obtain a permit from the concerned order. Once in possession of said permit, the candidate must be entered on the roll of the order – in other words, the candidate must become a member of the order.

### Conditions for obtaining a permit

To obtain a permit, the candidate must :

- meet the educational requirements (hold a Québec diploma, as provided for by regulation, or have a diploma or training recognized as being equivalent to the Québec diploma);
- meet other conditions, which vary according to the order in question (training period, exam, additional training or experience);
- have sufficient knowledge of the French language.

Generally speaking, it is not necessary to be a Canadian citizen or to reside permanently in Canada in order to secure a permit. Furthermore, an order cannot refuse to issue a permit for reasons of race, colour, sex, religion, national extraction, culture or social origin. However, an order is entitled to refuse a permit to a candidate with a disciplinary or criminal record.

### PRACTICAL ADVICE

If you anticipate exercising a governed profession, you would be well advised to contact the concerned professional order before your departure. You will thus find out about the admission requirements and be able to evaluate the steps you will need to take in order to obtain your permit and become a member of the order. In some cases, you may even be able to begin the admission process. Certain immigration procedures may even require that you contact the professional order in question. Should this be the case, you will be notified by your immigration counsellor.

#### Diploma and training equivalence

An immigrant must obtain recognition of diplomas and training received abroad. In keeping with regulatory criteria approved by the government, each order has the power to recognize or deny the equivalence of diplomas or training obtained abroad.

To be recognized as equivalent, diplomas or training received abroad must correspond to the educational requirements imposed on individuals who have studied in Québec. This equivalence relates to the subject matters of the actual courses taken, the hours of study per subject, the total hours of study and relevant work experience. In Québec, course value translates into "units" at the collegial level and "credits" at the university level. For example, a bachelor's degree is generally made up of 90 credits, obtained after three years of full-time university study.

In order for their diplomas or training to be recognized, candidates may be asked by the order to successfully complete a curriculum, an internship or an exam. These are generally considered as part of the normal training required for the concerned profession.

Note: For certain disciplines, access to a curriculum or an internship can be difficult. Since the educational network is mainly designed with full-time students in mind, institutions are sometimes hesitant to accept part-time students. This is especially true in disciplines where a limited students are accepted.

The standards of equivalence, as well as the administrative steps required for obtaining equivalence are among the regulations provided for in the Professional Code. The candidate is provided with all regulations pertaining to the standards of equivalence upon submitting an application for equivalence to the targeted professional order. These regulations are also available on the Web site of the *Publications du Québec* (publishing house of the government of Québec).

### REQUIRED DOCUMENTS

All applications submitted to a professional order to obtain recognition of equivalence must be accompanied by the following documents:

- diplomas, certificates of study or any other academic certification;
- course transcripts;
- a description of courses and internships completed;
- employment certification;
- work experience certification;
- internship or continued training certification;
- permit to practise a profession, where applicable.

The documents provided must be the original documents or certified true copies. Candidates must provide a translation of documents written in a language other than French or English. In some cases, the order may request a sworn statement from the translator.

### **P**RACTICAL ADVICE

Presenting a file that meets the regulatory requirements is essential for having diplomas and training recognized. Prior to departure, make sure you have all of the required documents (original or certified true copies of the original documents). If you do not provide the appropriate documents, this may delay or even prevent your file from being

#### Other particular conditions for obtaining a permit

Besides the diplomas and training required to obtain the permit, a professional order may set other requisites: internship, additional training or a professional exam. The candidate must meet these additional requirements in order to obtain a permit.

It should be noted that these additional requirements are the same for all candidates, whether they received their training in Québec or abroad. By regulation, some orders provide standards of equivalence for these additional admission requirements.

#### Knowledge of the French language

The Charter of the French Language deems adequate knowledge of the French language a condition for obtaining a permit. Individuals having completed three years of secondary or post-secondary education in French are recognized as having sufficient knowledge of the French language.

If the candidate's records do not show appropriate knowledge of the French language, the candidate must obtain certification from the Office québécois de la langue française (OQLF - Québec French language bureau). To do so, the candidate must pass an OQLF exam which serves to evaluate knowledge of the French language, on the basis of four specific criteria: written comprehension, oral comprehension, written expression and oral expression. In order to receive certification, the candidate must obtain a passing grade for each of the four criteria. The exam, held in Montréal, is free of charge.

A professional order cannot issue a regular permit to a candidate who does not meet the legal requirements bearing on the knowledge of the French language. However, in certain cases, the candidate may be awarded a temporary permit, if he or she is qualified to practise a given profession. This temporary permit may be renewed up to three times with the authorization of the OQLF. For each renewal, the candidate must take the OQLF exams in compliance with OQLF regulations. At the end of this period, the candidate must successfully pass the OQLF exam in order to receive a regular permit and be allowed to hold the title or practise the profession.

### USEFUL INFORMATION

The *Ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles* provides an information service on regulated trades and professions. For more information, consult our Immigration-Québec services.

### **Review mechanisms**

Regulations pertaining to the recognition of equivalence specify that in the case of a refusal or a disagreement, a candidate may request to be heard by the professional order. Following this, the order may review its decision. Once rendered the final decision may not be appealed. Some orders also provide for review mechanisms that can be applied at various stages of the admission process (internship, exam, etc.).

# Becoming a member of a professional order

Once the permit is obtained, the candidate must be admitted to the order to be granted the right to use a professional title and practice the activities related to it. The Professional Code refers to this as "entry on the order's roll".

To be entered on the roll of the order, the applicant must:

- follow the required procedures and pay the related fees;
- pay the annual dues and other amounts owed to the order;
- provide liability insurance coverage, if applicable;
- meet other prescribed conditions: have no disciplinary or criminal record, undergo a medical examination (required in exceptional cases), etc.

### USEFUL INFORMATION

Costs for obtaining a permit and be entered on the roll of a particular order are sometimes quite substantial. They vary from a few hundred dollars to several thousand dollars, depending on the circumstances and the specific order. These costs include fees for processing the applicant's file for equivalence, examinations, issuing of the permit, order membership, etc. If applicable, costs for any required training or internship will also apply.

Procedures for admission to a professional order are sometimes long and complex. Over and above the order's file processing times, you should also take into consideration, as the case may be, the availability and duration of the courses or internships you are required to follow, as well as the frequency with which exams are administered by the order and the *Office québécois de la langue française*. Other administrative steps, such as, for example, securing additional required supporting documents, may also result in delays.

### How to reach the various professional orders of Ouébec

For more information on how to obtain a permit, how to join a particular order, the administrative steps to follow, and standards of equivalence for diplomas and training, contact your profession's particular order. The list of professional orders is regularly updated on the *Office des professions* du Québec's Web site: www.opq.gouv.qc.ca.

#### EXCLUSIVE PROFESSIONS

#### Ordre des acupuncteurs du Québec

(Québec order of acupuncturists) 1001, boul. De Maisonneuve Est, bureau 585 Montréal (Québec) H2L 4P9 Telephone: 514 523-2882 Toll free: 1 800 474-5914 www.ordredesacupuncteurs.gc.ca

#### Ordre des agronomes du Québec

(Québec order of agrologists) 1001, rue Sherbrooke Est, bureau 810 Montréal (Québec) H2L 1L3 Telephone: 514 596-3833 Toll free: 1 800 361-3833 www.oaq.qc.ca

#### Ordre des architectes du Québec

(Québec order of architects) 1825, boul. René-Lévesque Ouest Montréal (Québec) H3H 1R4 Telephone: 514 937-6168 Toll free: 1 800 599-6168 www.oaq.com

#### Ordre des arpenteurs-géomètres du Québec

(Québec order of land-surveyors) Iberville Quatre 2954, boul. Laurier, bureau 350 Sainte-Foy (Québec) G1V 4T2 Telephone: (418) 656-0730 www.oaqq.qc.ca

#### Ordre des audioprothésistes du Québec

(Québec order of hearing-aid acousticians) 11305, rue Notre-Dame Est Montréal (Québec) H1B 2W4 Telephone: 514 640-5117 Toll free: 1 866 676-5117 www.ordreaudio.qc.ca

### Barreau du Québec (Québec Bar) 445, boul. Saint-Laurent

Montréal (Québec) H2Y 3T8 Telephone: 514 954-3400 Toll free: 1 800 361-8495 www.barreau.qc.ca

#### Ordre des chimistes du Québec

(Québec order of chemists) Place du Parc 300, rue Léo-Pariseau, bureau 2199 Montréal (Québec) H2X 4B3 Telephone: 514 844-3644 www.ocq.qc.ca

Ordre des chiropraticiens du Québec (Québec order of chiropractors) 7950, boul. Métropolitain Est Anjou (Québec) H1K 1A1 Telephone: 514 355-8540 www.chiropratique.com

#### Ordre des comptables agréés du Québec

(Québec order of chartered accountants) 680, rue Sherbrooke Ouest, 18º étage Montréal (Québec) H3A 2S3 Telephone: 514 288-3256 Toll free: 1 800 363-4688 www.ocaq.qc.ca

#### Ordre des dentistes du Québec

(Québec order of dentists) 625, boul. René-Lévesque Ouest, 15° étage Montréal (Québec) H3B 1R2 Telephone: 514 875-8511 Toll free: 1 800 361-4887 www.odq.qc.ca

#### Ordre des denturologistes du Québec

(Québec order of denturologists) 45, Place Charles-LeMoyne, bureau 106 43, Flace charles Lemoyne, D Longueuil (Québec) J4K 5G5 Telephone: (450) 646-7922 Toll free: 1 800 567-2251 www.odg.com

#### Ordre des géologues du Québec

(Québec order of geologists) 1117, rue Sainte-Catherine Ouest, bureau 912 Montréal (Québec) H3B 1H9 Telephone: 514 278-6220 Toll free: 1 888 377-7708 www.ogq.qc.ca

## Chambre des huissiers de justice du Québec (Québec order of bailiffs)

390, boulevard Henri-Bourassa Ouest Montréal (Québec) H3L 3T5 Telephone: 514 721-1100 www.huissiersquebec.qc.ca

#### Ordre des infirmières et infirmiers du Québec

(Québec order of nurses) 4200, boul. Dorchester Ouest Montréal (Québec) H3Z 1V4 Telephone: 514 935-2501 Toll free: 1 800 363-6048 <u>www.oiiq.org</u>

#### Ordre des ingénieurs du Québec

(Québec order of engineers) Gare Windsor, 1100, rue de la Gauchetière Ouest, bureau 350 Montréal (Québec) H3B 2S2 Telephone: 514 845-6141 Toll free: 1 800 461-6141 www.oiq.qc.ca

#### Ordre des ingénieurs forestiers du Québec

(Québec order of forest engineers) 2750, rue Einstein, bureau 110 Québec (Québec) G1P 4R1 Telephone: (418) 650-2411 www.oifq.com

#### Collège des médecins du Québec

(Québec order of physicians) 2170, boul. René-Lévesque Ouest Montréal (Québec) H3H 2T8 Telephone: 514 933-4441 Toll free: 1 888 633-3246 www.cmg.org

#### Ordre des médecins vétérinaires du Québec

(Québec order of veterinary surgeons) 800, av. Sainte-Anne, bureau 200 Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 5G7 Telephone: (450) 774-1427 Toll free: 1 800 267-1427 www.omvg.qc.ca

#### Chambre des notaires du Québec

(Québec order of notaries) (Québec order of notaries) 800, Place Victoria, bureau 700 Tour de la Bourse, Case postale 162 Montréal (Québec) H4Z 118 Telephone: 514 879-1793 Toll free: 1 800 668-2473 www.cdng.org

#### Ordre des opticiens d'ordonnances du Québec

(Québec order of dispensing opticians) 630, rue Sherbrooke Ouest, bureau 601 Montréal (Québec) H3A 1E4 Telephone: 514 288-7542 Toll free: 1 800 563-6345 www.oodg.gc.ca

#### Ordre des optométristes du Québec

(Québec order of optometrists) 1265, rue Berri, bureau 700 Montréal (Québec) H2L 4X4 Telephone: 514 499-0524 Toll free: 1 888 499-0524 pro.poo.www

Ordre des pharmaciens du Québec (Québec order of pharmacists) 266, rue Notre-Dame Ouest, bureau 301 Montréal (Québec) H2Y 1T6 Telephone: 514 284-9588 Toll free: 1 800 363-0324 plo.pqo.www

#### Ordre des podiatres du Québec

(Québec order of podiatrists) 300, rue du Saint-Sacrement, bureau 324 Montréal (Québec) H2Y 1X4 Telephone: 514 288-0019 Toll free: 1 888 514-7433 www.ordredespodiatres.gc.ca

#### Ordre des sages-femmes du Québec

(Québec order of midwives) 430, rue Sainte-Hélène, bureau 405 Montréal (Québec) H2Y 2K7 Telephone: 514 286-1313 Toll free: 1 877 711-1313 www.osfq.org

## **Ordre des technologues en radiologie du Québec** (Québec order of radiology technologists)

6455, rue Jean-Talon Est, bureau 401 Saint-Léonard (Québec) H1S 3E8 Telephone: 514 351-0052 Toll free: 1 800 361-8759 www.otrg.gc.ca

#### **PROFESSIONS WITH RESERVED TITLES**

#### Ordre des administrateurs agréés du Québec

(Québec order of chartered administrators) 910, rue Sherbrooke Ouest, bureau 100 Montréal (Québec) H3A 1G3 Telephone: 514 499-0880 Toll free: 1 800 465-0880 www.adma.gc.ca

### Ordre des comptables en management

accrédités du Québec (Québec order of certified management accountants) 715, rue du Square-Victoria, 3º étage Montréal (Québec) H2Y 2H7 Telephone: 514 849-1155 Toll free: 1 800 263-5390 www.cma-quebec.org

#### Ordre des comptables généraux licenciés du Québec

(Québec order of certified general accountants) 500, Place d'Armes, bureau 1800 Montréal (Québec) H2Y 2W2 Telephone: 514 861-1823 Toll free: 1 800 463-0163 www.cga-guebec.org

#### Ordre des conseillers en ressources humaines et en relations industrielles agréés du Québec

(Québec order of certified human ressources and industrial relations counsellors) 1200, av. McGill College, bureau 1400 Montréal (Québec) H3B 4G7 Telephone: 514 879-1636 www.orhri.org

#### Ordre des conseillers et conseillères d'orientation et des psychoéducateurs et psychoéducatrices du Québec

(Québec order of guidance counsellors and psychoeducators) 1600, boul. Henri-Bourassa Ouest, bureau 520 Montréal (Québec) H3M 3E2 Telephone: 514 737-4717 Toll free: 1 800 363-2643 www.occoppq.qc.ca

#### Ordre professionnel des diététistes du Québec

(Québec professional order of dieticians) Zi55, rue Guy, bureau 1220 Montréal (Québec) H3H 2R9 Telephone: 514 393-3733 Toll free: 1 888 393-8528 pro.pbqo.www

#### Ordre des ergothérapeutes du Québec

(Québec order of occupational therapists) 2021, av. Union, bureau 920 Montréal (Québec) H3A 2S9 Telephone: 514 844-5778 Toll free: 1 800 265-5778 www.oea.ora

#### Ordre des évaluateurs agréés du Québec

(Québec order of chartered appraisers) 415, rue Saint-Antoine Ouest, bureau 450 Montréal (Québec) H2Z 2B9 Telephone: 514 281-9888 Toll free: 1 800 982-5387 www.oeaq.qc.ca

#### Ordre des hygiénistes dentaires du Québec

(Québec order of dental hygienists) 1290, rue Saint-Denis, 3º étage Montréal (Québec) H2X 3J7 Telephone: 514 284-7639 Toll free: 1 800 361-2996 www.ohdq.com

#### Ordre des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec

(Québec order of nursing assistants) 531, rue Sherbrooke Est Montréal (Québec) H2L 1K2 Telephone: 514 282-9511 pro.peiio.www

#### Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Quė́bec

(Québec professional order of respiratory therapists) 1440, rue Sainte-Catherine Ouest, bureau 320 Montréal (Québec) H3G 1R8 Telephone: 514 931-2900 Toll free: 1 800 561-0029 www.opiq.qc.ca

#### Ordre des orthophonistes et audiologistes du Québec

(Québec order of speech therapists and audiologists) 235, boul. René-Lévesque Est, bureau 601 Montréal (Québec) H2X 1N8 Telephone: 514 282-9123 www.ooaq.qc.ca

### Ordre professionnel de la physiothérapie du Québec

(Québec professional order of physiotherapists) 7151, rue Jean-Talon Est, bureau 1000 Anjou (Québec) H1M 3N8 Telephone: 514 351-2770 Toll ˈfree: 1 800 361-2001 www.oppq.qc.ca

### Ordre des psychologues du Québec

(Québec order of psychologists) Mont-Royal (Québec) H3P 3H5 Telephone: 514 738-1881 Toll free: 1 800 363-2644 www.ordrepsy.gc.ca

#### Ordre des techniciens et techniciennes

dentaires du Québec (Québec order of dental technicians) 500, rue Sherbrooke Ouest, bureau 900 Montréal (Québec) H3A 3C6 Telephone: 514 282-3837 www.ottdg.com

#### Ordre professionnel des technologistes médicaux du Québec

(Québec professional order of medical technologists) 1150, boul. Saint-Joseph Est, bureau 300 Montréal (Québec) H2J 1L5 Telephone: 514 527-9811 Toll free: 1 800 567-7763 www.optmq.org

#### Ordre des technologues professionnels du Québec

(Québec order of professional technologists) 1265, rue Berri, bureau 720 Montréal (Québec) H2L 4X4 Telephone: 514 845-3247 Toll free: 1 800 561-3459 www.otpq.qc.ca

## Ordre des traducteurs, terminologues et interprètes agréés du Québec

(Québec order of certified translators, terminologists and interpreters) 2021, av. Union, bureau 1108 Montréal (Québec) H3A 2S9 Telephone: 514 845-4411 Toll free: 1 800 265-4815 www.ottiaq.org

### Ordre professionnel des travailleurs sociaux du Québec

(Québec professional order of social workers) 255, rue Crémazie Est, bureau 520 Montréal (Québec) H2M 1M2 Telephone: 514 731-3925 Toll free: 1 888 731-9420 www.optsq.org

#### Ordre des urbanistes du Québec

(Québec order of town planners) 85, rue Saint-Paul Ouest, bureau 410 Montréal (Québec) H2Y 3V4 Telephone: 514 849-1177 www.ouq.qc.ca

### For further information

#### Information on how to obtain a permit, how to join a particular order, the administrative steps to follow and standards of equivalence for diplomas and training

- Contact the professional order responsible for your profession. The list of professional orders is regularly updated on the Office des professions du Québec's Web site: www.opq.gouv.qc.ca.
- Consult the information sheet on your profession on Web site: www.immigration-guebec.gouv.gc.ca.

#### Information on the Québec professional system and the Professional Code

- Office des professions du Ouébec (Québec professions bureau) www.opq.gouv.qc.ca
- Conseil interprofessionnel du Québec (Québec interprofessional council) www.professions-quebec.org

#### Information on certification and exams for evaluating knowledge of the French language

Office québécois de la langue française (Québec French language bureau) www.oqlf.gouv.gc.ca

#### Information and assistance with regard to procedures pertaining to a professional order

Ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles (ministry of immigration and cultural communities)

www.immigration-guebec.gouv.gc.ca

In the Montréal region: Contact the Service d'information sur les professions et métiers réglementés (information service on regulated trades and professions): 514 864-9191.

Elsewhere in Québec or abroad: Contact the Immigration-Québec service in your settlement area.

#### Free access to laws and regulations on the Internet and sale of printed documents

• Les Publications du Québec (Québec government publishing house) www.publicationsduguebec.gouv.gc.ca

#### Information on the job market in Québec

- Emploi-Québec (Employment Québec) emploiquebec.net
- Ministère du Développement économique, de l'Innovation et de l'Exportation (ministry of economic development, innovation and export trade)

www.mdeie.gouv.qc.ca

#### Information on programs and services offered by the aovernment of Ouébec and on other services useful to the public

- Portail Québec www.gouv.qc.ca
- Services Québec Anywhere in Ouébec: 1 800 363-1363 (toll free) Outside of Québec: 418 643-1344

Deaf or hearing-impaired persons Montréal: 514 873-4626 Elsewhere in Québec: 1 800 361-9596 (toll-free)

Immigration et Communautés culturelles

Avec la participation de :

The information in this document was current as of **November 2006**. It was obtained from various sources and in no way replaces laws, political statements or official programs.

